

**Zmluva č.121/2022/OK, CR a prezentácie mesta uzatvorená  
v zmysle § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka**

medzi zmluvnými stranami

|                          |                                                                                                                                                                                           |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Objednávateľ:            | Mesto Poprad                                                                                                                                                                              |
| štatutárny zástupca:     | Ing. Anton Danko, primátor mesta                                                                                                                                                          |
| sídlo:                   | Nábřežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 01 Poprad                                                                                                                                             |
| IČO:                     | 00326470                                                                                                                                                                                  |
| DIČ:                     | 2021031144                                                                                                                                                                                |
| IČ DPH:                  | Mesto Poprad nie je platcom DPH,<br>SK 2021031144 – zdaniteľná osoba registrovaná pre daň podľa §7a<br>Zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení<br>neskorších predpisov |
| bankové spojenie:        | Všeobecná úverová banka, a.s.                                                                                                                                                             |
| IBAN:                    | SK75 0200 0000 0000 2452 4562                                                                                                                                                             |
| email:                   | kultura@msupoprad.sk                                                                                                                                                                      |
| /ďalej len objednávateľ/ |                                                                                                                                                                                           |

a

|                       |                                 |
|-----------------------|---------------------------------|
| Dodávateľ:            | Jazdecký oddiel Martin Záturčie |
| zastúpený:            | Linda Fraňová                   |
| sídlo:                | Nábřežná 3466/6, 038 61 Vrútky  |
| IČO:                  | 42220343                        |
| IČ DPH:               | nie je platcom DPH              |
| bankové spojenie:     | Všeobecná úverová banka         |
| IBAN :                | SK5002000000003430125851        |
| email:                |                                 |
| /ďalej len dodávateľ/ |                                 |

**Článok 1  
Predmet zmluvy**

1. Dodávateľ sa zaväzuje, že vlastným menom za podmienok uvedených v tejto Zmluve zabezpečí pre objednávateľa konský povoz a pohoniča v rámci akcie **„Rozsvietenie Vianočnej výzdoby s Mikulášom a primátorom mesta“**, ďalej špecifikovaný v bode 2 tohto Článku.

|                           |                                                                                                   |
|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2. Názov podujatia:       | <b>„Rozsvietenie Vianočnej výzdoby s Mikulášom a primátorom mesta“</b> - konský povoz s pohoničom |
| miesto konania podujatia: | Námestie sv. Egídia                                                                               |
| termín konania podujatia: | 05.12.2022                                                                                        |
| čas realizácie podujatia: | 17.00 hod.                                                                                        |
| rozsah podujatia:         | 60 min.                                                                                           |

## **Článok 2**

### **Platobné podmienky**

1. Za činnosť podľa Článku 1 tejto Zmluvy obdrží dodávateľ odmenu, ktorá bola stanovená dohodou zmluvných strán.
2. Pevná čiastka odmeny je dohodnutá vo výške 1000,00 € vrátane DPH za dohodnutý rozsah vystúpenia.
3. V uvedenej odmene sú zahrnuté všetky náklady spojené s uskutočnením podujatia.
4. Uvedenú dohodnutú čiastku celkom vo výške 1000,00 € vrátane DPH je povinný objednávateľ uhradiť dodávateľovi v celej výške prevodom na jeho účet na základe vystavenej a doručenej faktúry, ktorá bude vystavená podľa platných právnych predpisov s 15 dňovou splatnosťou odo dňa doručenia objednávateľovi.
5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti v zmysle platných právnych predpisov, objednávateľ je oprávnený vrátiť ju dodávateľovi na doplnenie. V takom prípade nová lehota splatnosti faktúry začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.
6. Dodávateľ sa zaväzuje vysporiadať všetky nároky účinkujúcich vyplývajúce z podania kvalitného výkonu.
7. Na základe tejto Zmluvy sa zmluvné strany dohodli, že platiteľ dane nebude účinkujúcemu z príjmov podľa § 6 ods. 2 písm. a) a § 6 ods. 4 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení zrážať pred ich vyplatením daň z príjmu zrážkou podľa § 43 ods. 3 písm. h) zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení. Účinkujúci si príjmy podľa § 6 ods. 2 písm. a) a § 6 ods. 4 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení vysporiada sám v daňovom priznaní po skončení zdaňovacieho obdobia.

## **Článok 3**

### **Práva a povinnosti dodávateľa**

1. Dodávateľ zabezpečí danú službu (konský povoz a pohoniča) riadne a včas, v termíne a rozsahu dohodnutom v Článku 1 tejto Zmluvy.
2. Dodávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy v plnom rozsahu v prípade porušenia zmluvnej povinnosti objednávateľom, ak ten nezabezpečí organizačné a technické podmienky potrebné ku konaniu vystúpenia.
3. Dodávateľ zabezpečí realizáciu priestorovej a zvukovej skúšky v daný deň na základe dohody s objednávateľom.
4. Dodávateľ sa bude riadiť pokynmi zástupcu objednávateľa a podmienkami tejto Zmluvy.
5. Dodávateľ po dohode s umelcom zabezpečí pre objednávateľa súhlas na poskytnutie rozhovorov a ilustračné zábery pre miestnu TV a Mesačník Poprad.

#### **Článok 4**

##### **Práva a povinnosti objednávateľa**

1. Objednávateľ je povinný vytvoriť potrebné technické a organizačné podmienky na konanie vystúpenia.
2. Objednávateľ sa ďalej zaväzuje zabezpečiť súhlas všetkých potrebných orgánov k uskutočneniu vystúpenia.
3. Objednávateľ zabezpečí včasnú reklamu vystúpenia prostredníctvom plošnej reklamy /plagátov/ na propagačných plochách, opakovane v Mesačníku Poprad, na webových portáloch Mesta Poprad a emailovú pozvánku.

#### **Článok 5**

##### **Ostatné dojednania – sankcie**

1. Od Zmluvy môže objednávateľ a dodávateľ bez akejkoľvek sankcie, alebo bez finančného plnenia odstúpiť len z osobitných dôvodov, ktorými sú najmä: všeobecne záväzný právny predpis, alebo rozhodnutie vydané v súvislosti s pandemickou situáciou súvisiacou s ochorením COVID 19, oficiálny úradný zákaz, iná epidémia, alebo živelná pohroma. Odstúpenie s uvedením dôvodu sa oznamuje písomne doporučeným listom, resp. na emailovú adresu s účinkami odstúpenia od zmluvy ku dňu doručenia odstúpenia od tejto Zmluvy druhej zmluvnej strane. Týmto dňom Zmluva zaniká.
2. Ak nejde o dôvody podľa ods. 1 tohto Článku každá zo zmluvných strán je oprávnená túto Zmluvu zrušiť zaplatením odstupného druhej zmluvnej strane. Zmluva sa zrušuje v tomto prípade od doby uzavretia, ak zmluvná strana oznámi druhej zmluvnej strane, že toto právo využíva a určené odstupné zaplatí. Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných podmienkach a výške odstupného:
  - a/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v lehote do 14 kalendárnych dní pred termínom konania vystúpenia podľa Článku 1 tejto Zmluvy, odstupné predstavuje 50 % z dohodnutej odmeny podľa článku 2 tejto Zmluvy,
  - b/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v lehote kratšej ako 14 kalendárnych dní pred termínom konania vystúpenia podľa Článku 1 tejto Zmluvy, výška odstupného predstavuje 80 % z dohodnutej odmeny podľa Článku 2 tejto Zmluvy,
  - c/ v prípade odstúpenia od Zmluvy v deň konania vystúpenia výška odstupného predstavuje 100 % z dohodnutej odmeny podľa Článku 2 tejto Zmluvy.

#### **Článok 6**

##### **Spoločné a záverečné ustanovenia zmluvy**

1. Vzťahy medzi zmluvnými stranami, ktoré nie sú upravené touto zmluvou, sa riadia právnym poriadkom SR, najmä Obchodným zákonníkom v znení neskorších predpisov.
2. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých po obojstrannom podpísaní dostane 1 rovnopis dodávateľ a 3 objednávateľ.

3. Zmeny a doplnky k tejto Zmluve môžu byť vyhotovené výlučne formou dodatku k tejto Zmluve, so súhlasom obidvoch zmluvných strán.
4. Táto Zmluva bola spísaná a uzatvorená nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a je prejavom slobodnej a vážnej vôle oboch zmluvných strán, ktoré ju po prečítaní a schválení, na znak súhlasu s jej obsahom vlastnoručne podpísali.
5. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

Poprad  
za objednávateľa: Mesto Poprad

Poprad  
za dodávateľa: Jazdecký oddiel Martin Záturčie

-----  
Ing. Anton Danko  
primátor mesta

-----  
Linda Fraňová